



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società \_\_\_\_\_  
 League/Liga Ligue/Lega \_\_\_\_\_

**CLUB 1** **MGI Malcantone/Novaggio** **MINI**  
**Twins**  
**CLUB 2** **Capolago Flyers a** **MINI**

Lieu / Ort **Novaggio** Date / Datum **22.04.2017**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **10:00** End / Ende **11:24**  
 Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **MND44**  
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer **86**  
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname  
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma  
 Unterschrift

Time Keeper Chronométriseur **95103** **RODIGARI Alberto**

Official scorer Marqueur **215957** **PONCINI Tea**

Referee 1 Arbitre 1 **203301** **GUIDI Daniele**

Referee 2 Arbitre 2 **9800** **ORTELLI Moreno**

Tech. Director Directeur tech. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**  
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>10</b>	<b>4</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>2</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>MGI Malcantone/Novaggio</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>7</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 1 <b>Twins</b> Signature / Unterschrift / Firma _____	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma _____	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**1 MGI Malcantone/Novaggio**

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass  
 No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess  
 No

**11** **C** **LURASCHI Lucia** **214321** **12:33** **87** **1**

**12** **A** **MARCOLI Elia** **215599** **13:43** **93** **87** **2**

**25** **G** **LURASCHI Bixio** **214210** **29:25** **87** **93** **3** **X** **X** **X**

**10** **G** **RUSPINI Marco** **217127** **30:45** **93** **87** **4**

**87** **DEVITTORI Samuele** **213413** **33:36** **93** **87** **5**

**93** **TIRABOSCHI Owen** **213410** **36:56** **26** **23** **6**

**16** **RUSPINI Tommaso** **214211** **37:20** **87** **7**

**23** **BLEEKE Fiona** **214206** **40:45** **23** **8**

**26** **SUMMMERMATTER Etienne** **216817** **41:55** **93** **87** **9**

**15** **CAZZOLI Zeno** **216818** **44:45** **87** **16** **10**

**18** **VILLA Oliver** **217123**

**7** **BRUSA Samuele** **216819**

**71** **ANDINA Liam** **216041**

**9** **ANDINA Sean** **216891**

**90** **NIRO Gabriele** **216042**

**51** **BARROCAS Francesco** **217122**

**8** **LILLOIA Kilian** **214208**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende Fin / Fine code

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **94238**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**IORI Stefano**

**2 Capolago Flyers a**

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass  
 No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess  
 No

**88** **C** **BRAGA Davide** **216604** **08:29** **6** **1**

**71** **A** **PELLEGRINI Primo** **216346** **11:52** **88** **2**

**30** **G** **PRADA Nicolo** **216433** **20:23** **98** **3** **X** **X** **X**

**G** **27:51** **6** **4**

**38** **MORDASINI Gaia** **216603**

**15** **PELLEGRINI Corinne** **216434**

**19** **ROSSIELLO Gabriele** **216052**

**35** **SGARZI Noemi** **216601**

**98** **VERONESI Filippo** **216835**

**6** **FRISCHKNECHT Edvard** **215571**

**18** **VENZI Carlotta** **216090**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **94238**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**IORI Stefano**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **94238**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**IORI Stefano**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende Fin / Fine code

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **2124**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**VALLI Pascal**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **2124**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**VALLI Pascal**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **2124**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**VALLI Pascal**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_